



ST. STEPHEN'S R. C. MAGYAR CHURCH

**EPIPHANY
BULLETIN #1 JANUARY 3, 2021**

M/Day	Time		Requested By:
Sun. Jan. 3.	09:00AM	People Of The Parish	
	11:00AM	Marta & Arthur Baillo	Family
		Flothmann Maria & Panni	Family
		Klara Pady	Family
Sat. Jan. 9	04:30PM	People Of The Parish	
Sun. Jan. 10.	09:00AM	People Of The Parish	
	11:00AM	Patricia Ann Aftowicz	Kim Oeffler
		Laszlo Vasko	Ilona Vasko

**ALTAR SERVERS: SAT & SUNDAY
4:30PM & 9:00AM TONY TICHACEK
11:00 AM LACIKA HARANGOZO
FELOLVASOK: Radics Krisztina
HYMNS: #461, #457, #445, #463.**



223 Third Street, Passaic, NJ 07055
Telephone: (973)779-0332
Fax: (973) 778-4263
Web: www.ststephenspassaic.com
Email: ststephenspassaic@gmail.com

*Fr. Laszlo Balogh, Pastor
Fr. Cell: 862-295-6486
Fr. Email: p.balogh.laszlo@gmail.com
Trustee: Stephen Devald
Parish Council President: Frank Keresztes
Secretary: Helen Tomaskovic*

Let's pray for our families! Let them be like the Holy Family: Jesus, Mary and Joseph. They didn't lose their faith and hope in God, even when they had to suffer like being forced to flee their homeland.

Our charity collection for Christmas This year will be for a church pastored by Fr. Mihaly (Michael) Laczko (our guest last summer). They are planning on constructing an activities center for their parish community including a catechism school and social events center. Your purchase and donation of a beautiful Christmas ornament will assist in their efforts to make this happen. Details can be found in the enclosed flyer.

As a reminder, you can pay your annual dues and assist in the operation and upkeep of our parish. Dues can be made in church, by mail or at the rectory. Your support would be greatly appreciated.

If anyone is interested in learning Hungarian, please, call Ildiko Schachinger at 201-933-1036, Email: ildiko319@aol.com.

Please, respect yourself and others by abiding by Covid-19 cdc guidelines — social distancing, face masks required and hand sanitizer available in the vestibule. Please note, because of the risk associated with the virus, the sick, the elderly and those vulnerable with health concerns, are dispensed from the obligation of Sunday Mass. Masses continue to be streamed online.

If you want your home to be blessed, please, call the Rectory, (leave a voice message) or Father's cell: 862-295-6486.

Mass order for Christmas time to be found either in the vestibule and on our website **www.ststephenspassaic.com**

Our group:

<https://www.facebook.com/groups/Stephenspassaic>

We wish you a blessed, happy new year and looking forward to meet you in the new year!

Vízkereszt, 2021. január 3.

Jöjjetek a magyar szentmisére!

Kérem a Tudósítónk hátlapján levő hirdetéseket is újítsák meg. Köszönöm.

Hálásan köszönjük mindenki munkáját, támogatását: az Egyháztanácsét, az idén 40 éve plébániai titkárnőként szolgáló Helenét, valamint a orgonisták, hitoktatók, a Lant és Toll Csoport, a ministránsok, felolvasók, usherek, és pénzszámlálók és mindenki segítségét!

Imádkozzunk a betegekért, illetve az orvosokért, ápolókért, és a járvány során elhunytakért!

Magyar nyelv tanfolyam indul a plébánia keretein belül. Szóljunk azoknak, akik nem tudnak magyarul és szeretnének tanulni! Jelentkezés: Schachinger Ildikónál. 201-933-1036, Email: ildiko319@aol.com

Szeretettel kérünk mindenkit, hogy aki még idén nem tette, az éves hozzájárulást fizesse be. Csekken, vagy ahogy neki megfelelő. Járuljunk hozzá plébániánk anyagi terheihez, főleg, amikor a járvány miatt kevesebb adomány érkezett! Előre is köszönjük és mindenki eddigi hozzájárulásáért hálásak vagyunk!

Január elejéig tart karácsonyi gyűjtésünk egy magyarországi plébánia javára, akiknek szükségük van közösségi teremre. Részletek a szórólapon. Kérjük, segítsék az otthoniak munkáját adományukkal! Mindenki adományát hálásan köszönjük!

Az elektromos gyertyákra kérjük újítsák meg szándékukat.

Aki ház- vagy lakás szentelést kér, hívja a plébániát, vagy Laci atyát: 862-295-6486.

Plébániánk honlapja: www.ststephenspassaic.com, ahol ez a bulletin és más fontos információk megtalálhatók.

A plébánia facebook csoportjának címe: <https://www.facebook.com/groups/Stephenspassaic>

Boldog Új évet kívánunk és mindenkit szeretettel várunk!



Hungarian TransAtlantic
Shipping LLC.

Scan to view our
Website!
Eva Portik
Sea/Ocean Cargo (LCL, FCL,
Consolidation)

+1 973.873.1301
+1 973.679.4786
Fax: +1 201.549.0250

info@transatlanticshipping.eu
www.transatlanticshipping.eu

11 Spielman Rd
Fairfield, NJ 07004

SINCE 1932

Phone (973) 361-2810
Fax (973) 361-6762



THE BOOK BINDERY
Commercial & Private Binding
Restorations
Gold Stamping

60 Route 15 South
Wharton, NJ 07885

MARGIT P. RAHILL

www.thebookbindery.com

BIZUB-QUINLAN FUNERAL HOME
1313 Van Houten Avenue
Clifton, NJ 07013
Phone 973 546-2000
Fax 973 779-3749
Email: tim@bizub.com
Timothy J. Bizub, Manager
N.J. Lic. No. 4022

515 Lexington Avenue
Clifton, NJ 07011
Phone 973 777-4332
Fax 973 772-0108
Email: tjb@bizub.com
Thomas J. Bizub, Manager
N.J. Lic. No. 2732

www.bizub.com



**Merrill Lynch
Wealth Management**
Bank of America Corporation

Dan Cosma
Financial Advisor

CD's, Retirement, Fixed Income,
Investments. Cell 201 679 1704

NR-170-02-00
1700 Route 23 North, Suite 200
Wayne, NJ 07090

dancosma@ml.com
Tel: 973.305.3883 • 877.883.0255 • Fax: 973.713.3144

*Drága fiam, Pethő István,
valamint a
László, Pethő és Kanócz
család halottainak emlékére*

**Staudinger
és
Helyes család emlékére**

George Mattyasovszky
from
Wife and family

*In memory of
Koczán Ferenc
from the
Family*

†
*Szeretett „Nagyim”,
Tóth Lászlóné Ilona
emlékére Andreától*

BUY or SELL

AVON for Beauty & Gifts ask about 40% discount

www.youravon.com/alintner

NIKKEN for Magnetic Health ask for demonstration

www.nikken.com/lintner

call Agnes 571 217 2978



Drága Jó

Fiunk, Dezsőke!

Soha el nem múltó
szeretettel - emlé-
kekkel - a szívünk-
ben élsz:

*Apa—Anyá—
Lucika*

**SKODA LÁSZLÓ
ALWAYS IN OUR HEARTS
WIFE ZSUZSA
SONS LÁSZLÓ I. - PÉTER**

**IN MEMORY OF
MY FATHER JOHN RINKO
ANNA RINKO MY MOTHER
AND JOSEPH RINKO
MY BROTHER
BY STEPHEN RINKO**

**WHEELCHAIRS WAL-
KERS, AMBULATORY
AIDS, ELECTRIC MOBI-
LITY CHAIRS, ELECTRIC
RECLINE & LIFT CHAIRS,
INCONTINENCE SUPPLI-
ES CUSHIONS, CORSETS,
KNEE BRACES, SUP-**



201-798-3121
FAX 201-798-1551
www.rinko.com

RINKO ORTHOPEDIC INC.
ESTABLISHED 1957
Prosthetics • Orthotics • DME

STEPHEN RINKO, B.S., C.P.O., L.P.O.
VINCENT DECALDO, L.P.O.

25-09 BROADWAY
FAIR LAWN, N.J. 07410

**HÁZI KÉSZÍTÉSŰ TARTÓSÍTÓSZEREK NÉLKÜLI, KOLBÁSZ ÉS HENTESÁRÚ
MEGRENDELHETŐ UPSTATE NEW YORKBÓL TELEFONON, 845-457-3815 és 845-
527-2380 VAGY E-MAILBEN; metalhouse4u@hotmail.com Vásárlásával segíti Magyar-
országon működő 12 tagú tanító társaság munkáját, akik hétféteken és a nyári szünetben,
szabadidejüket feláldozva tanítanak az Erdélyi kis falvakban MAGYARUL.**

We would like to call your attention to the Memorial Wall located in the back of our church. These individual 4 X 8 inch brass plates are to memorialize someone. These plates are posted PERMANENTLY! The usual fee is \$ 300.00. If you like to consider such memorial, please contact the rectory (973) 779-0332 May God be with you and bless you!